# Umtsblatt der Stadt Wien

#### Bezugspreife:

für Wien mit Zustellung, ganzjährig . . . . 30 S
" " " " halbjährig . . . . . 16 "
— Cinzelnummer 30 g.



#### Schriffleifung und Berwalfung:

1., Neues Nathaus, Fernruf: A-23-500 und A-28-500, Klappe 263, Postiparkassen-Konto Nr. A-39.395 \* 45. Annahme von Anzeigen in der Berwaltung.

Erscheint jeden Mittwoch und Samstag.

Jahrgang XLII.

Samstag 16. September 1933.

Mr. 74.

Inbalt. Sitzungsberichte: Gemeinderatsausschüffe: VI. vom 4. September. — Begirksvertretungen: Sitzungen. — Allgemeine Rachrichten: Statistische Daten über Wien für den Monat Juni (Schluß). — Baubewegung vom 13. bis 15. September. — Arbeiten und Lieferungen: Anbotausschreibungen, Ergebnisse, Bergebungen. — Kundmachungen: Prüfungstommission für die Staatsrechnungswissenschaft. — Gintragungen in den Erwerbsteuerkataster.

# Gemeinderatsausschüsse.

Gemeinderatsausschuß VI.

Sigung vom 4. September 1933.

Borfitender: OR. Grolig.

Unwesende: Umtsf. StR. Linder, die GRe. Therese Ammon, Dr. Ing. Dengl, Ropriva, Lötsch, Maisel und Bagner, serner die Ob. Mag. Re. Dr. Sießmanseder, Sölblinger und Dr. Lorenz, Ob. Stadtbauk. Ing. Baumann und Bet. Umts Dior. Dr. Moser.

Beigezogen: AmisR. Riebl.

Entschuldigt: Die GRe. Marie Deutsch-Aramer, Grunfeld und Muller.

Schriftführer: Berm. Getr. Janto.

Berichterftatterin GR. Thereje Ummon.

(3. 623, M.Abt. 45/S. A./7483/32.) Dem Ansuchen der Elterngemeinschaft am Bereinsrealghmnasium in Wien, XVIII. Schopenhauerstraße Rr. 66, und des Bereines zur Förderung des Schulwesens im XVIII. Bezirk als Erhalter dieser Anstalt um die weitere Ueberlassung des städtischen Schulgebäudes XVIII. Schopenhauerstraße 66 für die Unterbringung dieser Schulge wird Folge gegeben. Die Ueberlassung des Schulgebäudes für diesen Zweck erfolgt aber nur auf die Dauer von acht Jahren, das ist dis zum Ende des Schulgahres 1940/41, gegen Bezahlung eines Anerstennungszinses von jährlich 25 S an die Gemeinde Wien, der jeweils am I. September jeden Jahres im vorhinein zu entrichten ist.

Die Elterngemeinschaft und der schulerhaltende Berein ift außerdem verpflichtet, das Schulgebäude in allen seinen Bestandteilen und Installationen während der ganzen bewilligten Benühungsdauer auf eigene Kosten in ordentlichem Zustand zu erhalten und nach Beendigung der Benühung der Gemeinde Wien wieder in ordentlichem Zustand zurückzugeben. Die Elterngemeinschaft und der schulerhaltende Berein hat selbstverständlich während dieser Zeit auch für alle Hausbetriebskosten und die das überlassene Schulgebäude betressenden Steuern, Abgaben und Gebühren aus eigenem aufzukommen. Dagegen kann dem Ansuchen der Elterngemeinschaft und des Bereines zur Förderung des Schulwesens im XVIII. Bezirf um Ueberlassung auch des anstoßenden Schultraktes XVIII. Leitermahergasse 45 für die Unterbringung des Bereinsrealzgymnassung keine Folge gegeben werden.

Nachgenannten Stellen werben Umts- und Schulraume zu ben vom Magiftrat feftgesehten Bedingungen gur Berfügung geftellt:

(3. 576, M.Abt. 45/S. A./5062/33) bem Gehilfenausschuß ber Genoffenschaft ber Kleibermacher ein Klaffenzimmer an ber M.SSch. II. Bazmanitengasse 17 an einem Abend monatlich;

- (3. 577, M.Abt. 45/S.A./7188/33) dem Sportkartell der Arbeitersstudenten Oesterreichs der Turnsaal an der KMBSch. IX. Währinger Straße 43 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 578, M.Abt. 45/S. A./2423/1/33) bem Bund ber Induftrieangestellten Oesterreichs in Abanderung ber seinerzeit erteilten Bewilligung ber Zeichensaal 122 an ber ASSch. X. Herzgasse 27 an zwei Abenden wöchentlich;
- (3. 579, M.Abt. 45/S. A./5242/1/33) bem Gehilfenausschuß ber Genoffenschaft ber Rleibermacher ein Klassenzimmer an ber KMHSch. X. Buchsbaumgasse 55 an einem Abend monatlich;
- (3. 580, M.Abt. 45/S. A./4543/2/33) bem chriftlich-deutschen Turnverein Kaiser-Chersdorf in Abanderung ber seinerzeit erteilten Bewilligung der Turnsaal an der RMBSch. XI. Münnichplatz 6 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 581, M.Abt. 45/S. A./2407/33) bem Verband "Jugendheim" in Abänderung der seinerzeit erteilten Bewilligung der Turnsaal an der KoSch. XII. herthergasse 28 an zwei Abenden wöchentlich;
- (3. 582, M.Abt. 45/S.A./5962/1/33) dem Gehilfenausschuß ber Genoffenschaft der Kleidermacher ein Klaffenzimmer an der KSCh. XII. Singrienergasse 19 an einem Wend monatlich;
- (3. 583, M.Abt. 45/S. A./543/33) bem Arbeiter-Abstinentenbund Desterreichs in Wien die Schulwerkstätte an der Rosch. XIII. Auhofftrage 49 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 584, M.Abt. 45/S. A. 2045/33) dem Berband "Jugendheim" ber Zeichensaal 114 an der MHSch. XIII. Gurkgasse 32 auch an Dienstagabenden von 19 bis 21 Uhr;
- (3. 585, M.Abt. 45/S. A./6944/33) dem Berein zur Erhaltung und Schaffung von Jugendheimen der Turnsaal an der KMVSch. XIII. Trogergasse 3 an zwei Abenden wöchentlich;
- (3. 586, M.Abt. 45/S. A./5442/1/33) bem Gehilfenausichuß ber Genoffenschaft ber Kleibermacher bas Klassenzimmer 126 an ber Kosch. XIII. Reinlgasse 19 an einem Abend monatlich;
- (3. 587, M.Abt. 45/S. A./2542/33) dem katholisch-deutschen Jugendbund "St. Bitus" der Turnsaal an der RHSch. XIII. Siehinger Hauptstraße 168 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 588, M.Abt. 45/S. A./5723/2/33) dem Gehilfenausichuß der Kleidermacher ein Klaffenzimmer an der KSSch. XIV. Sechshaufer Straße 71 an einem Abend monatlich;
- (3. 589, M.Abt. 45/S. A./4163/1/33) dem Berband "Jugendheim" das Klassenzimmer 54 an der K.SSch. XIV. Märzstraße 70 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 590, M.Abt. 45/S. A./6526/33) dem Berband "Jugendheim" in Abanderung der seinerzeit erteilten Bewilligung der Zeichensaal 150 an der KHSSch. XIV. Schweglerstraße 2/4 an zwei Abenden wöchentlich;

Telephon A-80-8-85

# Dolomitin-Edelputz in allen Farben und Körnungen dekorative Putzarbeiten.

inländisches Fabrikat.

Dolomit-Fassadensand sowie alle anderen Arten von Sand, Riesel u. Schotter.

Größte Sandwerke Oesterreichs.

- (3. 591, M.Abt. 45/G. A./6424/33) dem Biener Arbeiter-Turnund Sportverein ber Schulhof an ber DSch. XVI. Schuhmeierplat 17 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 592, D.Abt. 45/G. A./3225/33) dem driftlich=beutichen Turn= verein hernals der Turnfaal an der AMBSch. XVII, Anollgaffe 6 an zwei Abenden wöchentlich;
- (3. 593, M.Abt. 45/G. A./502/33) dem Bernalfer Arbeiter-Mandolinen=Orchefter-Berein "Mandola" ein Rlaffengimmer an der RBGch. XVII. Arzbergergaffe 2 an einem Abend wöchentlich;
- (3. 594, M.Abt. 45/G. A./5424/1/33) dem Biener Arbeiter-Turnund Sportverein in Abanderung der feinerzeit erteilten Bewilligung ber Turnfaal an der MSSch. XVII. Redtenbachergaffe 79 an funf Abenden wöchentlich;
- (3. 595, M.Mbt. 45/S. A./5344/33) der M.Abt. 7 der Schulhof an der Rhoch, XX. Greifenedergaffe 29 an funf Bor- und Rachmittagen wöchentlich bis 15. September 1933;
- (3. 596, M.Mbt. 45/G. M./2704/33) ber M.Mbt. 7 ber Schulhof an der Stoch. XX. Jägerftraße 54 an allen Bor- und Rachmittagen bis 10. Geptember 1933;
- (3. 597, M.Mbt. 45/G. A./2707/33) dem Biener Arbeiter-Turnund Sportverein der Schulhof an der RhSch. XX. Jägerftrage 54 an zwei Abenden wöchentlich;
- (3. 598, M.Abt. 45/6. A./2702/1/33) bem Gehilfenausichuß ber Benoffenichaft der Aleidermacher ein Rlaffengimmer an ber ASSch. XX. Jägerstraße 54 an einem Abend monatlich;
- (3. 599, M.Abt. 45/S. M./1872/33) bem Biener Urbeiter-Turnund Sportverein ber Schulhof an der RSSch. XX. Greifenedergaffe 29 an fünf Abenden wöchentlich;
- (3. 600, M.Abt. 45/8. 21./2706/33) bem Berband "Jugendheim" der Schulhof an der RhSch. XX. Jägerstraße 54 an zwei Abenden wöchentlich:
- (3. 601, M.Abt. 45/G. A./6786/33) dem Biener Arbeiter=Turn= und Sportverein ber Schulhof an ber MSSch. XX. Stromftrage 78 an fünf Abenden wöchentlich;
- (3. 602, M.Abt. 45/S. A./6785/33) der M.Abt. 7 der Schulhof an der MhSch. XX. Stromftrage 78 an fünf Bor- und Rachmittagen und Ubenden wöchentlich;
- (3. 603, M.Abt. 45/S. A./1004/33) ber M.Abt. 7 ber Spielplat an der RoSch, XXI, Deublergaffe 19 an feche Bor- und Nachmittagen wöchentlich bis 15. September 1933;
- (3. 604, M.Abt. 45/S. A./202/33) dem driftlich-beutschen Turnverein Strebersborf in Mbanderung ber feinerzeit erteilten Bewilligung

der Turnfaal an der AMBSch. XXI. Dr. Albert Gegmann-Gaffe 187 an einem Abend wöchentlich;

- (3. 605, M.Abt. 45/8. A./3825/33) dem Gehilfenausichuß der Benoffenschaft der Rleidermacher in Abanderung der feinerzeit erteilten Bewilligung ein Rlaffengimmer an ber RBSch. XXI. Leopold Feritl-Gaffe Rr. 31 an einem Abend monatlich;
- (3. 606, M.Abt. 45/S. A./4385/33) ber M.Abt. 7 ber Schulgarten an der RBSch. XXI. Meignergaffe 1 an allen Berktagen bis 10. Geptember 1933:
- (3. 626, M.Mbt. 45/S. M./6249/33) bem Berein "Brofeffor Dr. Julius Tanbler-Bücherei" die Rlaffengimmer 28 und 30 der ehemaligen ABSch. V. Grungaffe 14 an allen Berktagen gangtägig, langftens jedoch bis 21 Uhr.

#### Berichterftatter GR. Grolig.

- (3. 608, M.Abt. 44/5/14/33.) Die Eindedung des fich bis Ende Dezember 1933 ergebenden Benginbedarfes wird gemäß dem Borichlag des Wirtichaftsamtes genehmigt.
- (3. 624, M.Abt. 44/22/26/33.) Der Unfauf von 23 Baggon Gerfte im Ginne des Magiftratsantrages wird genehmigt.
- (3. 625, M.Abt. 44/23/27/33.) Der Ankauf von 25 Baggon Altmais im Ginne des Magiftratsantrages wird genehmigt.

#### Berichterftatter GR. Ropriva.

- (3. 620, M.Mbt. 44/55/139/33.) Der Berfauf von alten Fahrzeugen aus der Garage der M.Abt. 30, XX. Salgachstraße 8, wird dem Magiftrats= antrag gemäß genehmigt.
- (3. 621, M.Mbt. 44/55/346/33.) Der Abverfauf von ungefähr 8000 kg Armaturenbruch und ungefähr 9000 kg Altblei aus bem Depot ber M.Abt. 34 a, XIII. Gulbengaffe 2, von ungefähr 1300 kg Altblei und 700 kg Altmeffing aus bem Bentrallager der M.Abt. 44, XVI. Sasnerftraße 123, von ungefähr 600 kg Altbronge, 500 kg Brongespane und 150 kg Bronge- und Metallbestandteile aus ber hauptwertstätte ber M.Abt. 30, XVII. Richthausenstraße 2, von ungefähr 550 kg Affumulatorenblei und 600 kg Bleischlamm aus ber Reparaturwerkftätte ber ftädtischen Feuerwehr, I. Um Sof, von ungefähr 1000 kg Altblei, 600 kg Altmeffing und 200 kg Altzinkguß aus der elektrischen Anlage der M.Abt. 27 b im Neuen Rathaus, von ungefähr 2000 kg Altzinkblech der techn. Betriebsleitung der M.Abt. 26 aus der Unftalt "Um Steinhof" wird dem Magiftratsantrag gemäß genehmigt.
- (3. 622, M.Abt. 44/18/221/33.) Der Abverfauf von alten Luft= tammerreifen aus ben Beftanden ber M.Abt. 30, Laftfraftwagenbetrieb, und ber ftabtischen Strafenbahnen wird im Ginne bes Magiftratsberichtes genehmigt.

#### Oberschlesische

# Steinkohlen-Verkaufs-Gesellschaft m. b. H.

Wien, I., Stubenring Nr. 6 Tel. R-24-5-95 KOHLE, KOKS, BRIKETTS, ANTHRAZIT

Lager: II., Nordbahn, Ostbahn, Westbahn, Hetzendorf

Wien, XVII., Steinergasse 8. — Fernsprecher Nr. A-22-2-88, A-23-0-28. Kontrahent der Stadtgemeinde Wien.

Wasser und Gasversorgungsanlagen. Sanitäre Einrichtungen. Bäder etc. Guß-rohrlegungen jeder Dimensionen. Schmiedels. Rohre u. Formstücke aller Art.

# Eisenkonstruktionswerkstätte, Bau- und Kunstschlosserei LEOPOLD KOPRIWA & SOHN ?

Wien, X., Favoritenstr. 217 Int. Fernsprecher R-13-1-42

Ausführung aller Eisenkonstruktionen und Schlosserbeschlagarbeiten Spezialerzeugung: Stiegenanlagen, Wendeltreppen, Profil "Rundum"

Hoch-, Tief-, Straßenbau, alle Professionistenarbeiten

# GRUNDSTEIN

Wien

Salzburg

Graz

Berichterftatter GR. & ötich.

(3. 610, M.Abt. 45/Tr./1629/33.) Zwischen der Gemeinde Wien und Adolf Knorr wird anläßlich der Abteilung der Liegenschaften Einl. 3. 162, 322, 179 und 521, sämtliche Grundbuch Böhleinsdorf, laut Abteilungsplan des beh. aut. Zivilgeometers Ing. Egon Maghar vom 8. Juli 1932, G.Z. 1893, nachstehendes Uebereinkommen getroffen:

Die Gemeinde Wien schreibt die Teilfläche Fig. c2 A y (c2) bes Grundstückes 615, Einl. 3. 333, mit 6.50 m² sah- und lastenfrei in das Berzeichnis bes öffentlichen Gutes ab.

Abolf Knorr leiftet hiefür eine einmalige Entschädigung von 35 S, die binnen acht Tagen nach Genehmigung fällig ift.

Die Gemeinde Wien enthebt den Abteilungswerber von der Berpflichtung zur Erwerbung der Teilfläche Figur B C a2 d1 (B) des Grundstückes 611/4, Einl. 3. 315, Pöhleinsdorf, gegen den Erlag einer Kaution von 100 S, die in einem klauselfreien Einlagebuch der Zentralsparkasse der Gemeinde Wien binnen acht Tagen nach Genehmigung bei der städtischen Hauptkasse zu erlegen ist.

Beibe Bertragsteile verzichten auf bas Recht, bas Uebereinkommen wegen Berletung über bie Salfte bes mahren Bertes anzusechten.

Die mit diesem Uebereinkommen und seiner grundbücherlichen Durchführung verbundenen Koften und Abgaben, insbesondere die Uebertragungsgebühr samt Zuschlägen, die Kosten der Teilungspläne, der Beglaubigung der Unterschriften und die rechtsfreundliche Vertretung gehen zu Lasten des Abteilungswerbers.

(3. 611, M.Abt. 45/Tr./2052/33.) Die Gemeinde Wien schließt mit Fabian Bospissell und Josef Hopf folgendes Uebereinkommen:

Die Gemeinde Wien überträgt die im Plane des beh. aut. Zivilgeemeters Ing. Franz Eckert vom 30. Juni 1933, G.Z. 616, mit den Buchstaden c. d. d. h. d. (c.) umschriedene Fläche des Grundstückes 1239 in Einl. Z. 101, Aspern, per 805·32 m², die mit a e. i. p. b. (a) und c p. i. h. (c) des Grundstückes 1240/1 in Einl. Z. 101, Aspern, per 601·43 m² und 27·10 m², zusammen somit 1433·85 m², zu Gunsten des Fadian und der Apollonia Pospisil ins Berzeichnis über das öffentliche Gut, serner die mit d. h. g. k. (d.) umschriedene Fläche des Grundstückes 1239 in Einl. Z. 101, Aspern, per 419·27 m² und die mit h. i. g. h. (h.g.) und f. k. i. g. i. (f.) umschriedene Flächen des Grundstückes 1240/1 in Einl. Z. 101, Aspern, per 27·11 m² und 615·38 m², zusammen somit 1061·76 m², zu Gunsten des Josef und der Hermine Hopf ins Berzeichnis über das öffentliche Gut.

Fabian Bospisil zahlt als Entschädigung für die genannte Abtretung einen Bauschalbetrag von 1500 S und Josef Hopf für die genannte Abtretung einen Bauschalbetrag von 1100 S, welche Beträge binnen acht Tagen nach Berständigung von der Annahme des Antrages im Gemeinderatsaussichusse VI bar zu bezahlen sind. Beibe Teile verzichten auf bas Rechtsmittel, ben Bertrag wegen Berletung über bie Salfte bes mahren Bertes anzusechten.

Sämtliche mit der Errichtung und grundbücherlichen Durchführung bieses Uebereinkommens verbundenen Rosten, Gebühren und Abgaben, die Kosten der Herstellung der Tronnungspläne, der Legalisierung der Untersichristen und einer eventuellen rechtsfreundlichen Bertretung tragen Fabian Bospisis und Josef Hopf allein.

(3. 612, M.Abt. 45/Tr./1055/33.) Zwischen ber Gemeinde Wien und Johann Marksteiner, XIII. Gurkgaffe 44, wird nachstebendes Ueber-einkommen geschloffen:

Um die Liegenschaft Einl. 3. 735, Breitensee, bestehend aus dem Grundstück (345/1), Bauplatzeil, baureif zu machen, schreibt die Gemeinde Wien von der ihr gehörigen Liegenschaft Einl. 3. 322, Breitensee, die im Plane des Ing. Josef Spellak vom März 1933, G.Z. 1939, mit den Buchstaben s. t. g pi v. u. (s.) bezeichnete Teilsläche (rot 364/x) des städtischen Grundstückes 364/3 im Ausmaße von 123·90 m² ab und überträgt sie ins Berzeichnis über das öffentliche Gut.

Johann Marksteiner leistet aus diesem Anlaß an die Gemeinde Wien eine Schadloshaltung in der Höhe von 495.60 S, welcher Betrag binnen drei Tagen nach Annahme dieses Anbotes durch die Gemeinde Wien bar bezahlt wird.

Johann Marksteiner verpflichtet sich, die mit den Buchstaben g h p1 (g) umschriebene Teilfläche des Grundstüdes 344/22 in Einl. 3. 384, Breitensee, im Ausmaße von 1.67 m² zu erwerben und diese Teilfläche, serner die mit den Buchstaben p1 h o1 v1 (b1) bezeichnete Teilfläche des Grundstüdes 344, Einl. 3. 384, Breitensee, im Ausmaße von zirka 15 m², und endlich die mit den Buchstaben t1 i h g (t1) bezeichnete Teilfläche des Grundstüdes 345, Einl. 3. 735, Breitensee, im Ausmaße von zirka 25 m² in das Berzeichnis über das öffentliche Gut zu übertragen.

Beibe Bertragsteile verzichten einverftändlich auf bas Recht, biefen Bertrag wegen Berletjung über bie Salfte bes mahren Bertes anzusechten.

Johann Marksteiner verpflichtet sich, auf der mit den Buchstaben si i og ug (si) umschriebenen Fläche auf seine Kosten bas richtige Niveau berauftellen.

Die Liegenschaften werben, wie fie liegen und fieben, übergeben, beziehungsweise übernommen und vollfommen satz- und laftenfrei übertragen.

Die mit diesem Rechtsgeschäfte und seiner grundbücherlichen Durchführung verbundenen Kosten, Gebühren und Abgaben, insbesondere die Bermögensübertragungsgebühr samt städtischem Zuschlag und eine allfällig zur Berschreibung gelangende Bertzuwachsabgabe, sowie die Kosten der Legalisierung der Unterschriften und die Kosten der Planansertigung trägt Johann Marksteiner allein.

Durch diefes Uebereinkommen wird ben von ber Baubehörbe gu ftellenben Bedingungen in keiner Beise vorgegriffen.

# JEDE VERSICHERUNG STÄDTISCHE VERSICHERUNGSANSTALT WIEN I. TUCHLAUBEN 8 TELEFON U 27-5-40

## EPOCHALE NEUHEIT! ALPINA ORTHOGON-EINFLÄCHENT

FRITZ WEISS

Wien, XVIII., Währinger Gürtel Nr. 139 Telephon Nr. A-10-3-50 Verkaufsstelle: Wien, II., Lichtenauergasse 8 Telephon Nr. R-40-2-27

810

# GRANITWERKE

#### ANTON POSCHACHER, WIEN

Mauthausen (Tel. 4), Perg, Neuhaus (Tel. 3), Aschach, Oberösterreich

Alle Gattungen Granitsteinmetzarbeiten, Brückenquader, Monumente, Gruften, Einfassungen usw. Rohsteinlieferungen. Alle Sorten Granitpflastersteine, Rand- und Grenzsteine, Granitbruchsteine in jedem
Quantum, Schotter, Sand, Riesel. Holzsägewerk in Mauthausen

Zentralbüro: Wien, IV., Margaretenstraße 30. - Telephon B-29-2-24

Diefes Uebereinkommen gilt nur unter ber Borausfetung, daß ber bem Uebereinkommen gu Grunde liegende Abteilungsplan bes Ing. Josef Spellat vom Marg 1933, G. 3. 1939, durch die M.Abt. 46 genehmigt wird und Martfteiner die unter Buntt 3 biefes Uebereinfommens angeführten Bedingungen erfüllt.

(3. 614, M.Mbt. 45/Tr./2063/33.) Die Gemeinde Wien ichließt mit Marie Ertelthaler und Andreas Binifch folgendes Uebereinfommen:

Die Gemeinde Bien überträgt den im Fluchtlinienplan ber Bauamtsabteilung XXI vom 17. Mai 1933, 3. C 74/33, rot fchraffierten Teil bes Grundftudes 2347/1, Ginl. 3. 151, Leopoldau, im ungefähren Musmaß von 98 m2 ins Bergeichnis über bas öffentliche Gut gegen eine Entschädigung von 300 S.

Beibe Teile verzichten auf bas Rechtsmittel, ben Bertrag wegen Berletung über bie Salfte bes mahren Bertes anzufechten.

Sämtliche mit ber Errichtung und grundbücherlichen Durchführung biefes Uebereinkommens verbundenen Roften, die Uebertragungsgebühr famt Buschlägen, die Roften ber Serftellung ber Trennungsplane sowie die Roften ber Legalifierung ber Unterschriften geben ju Laften ber Marie Ertelthaler und bes Unbreas Binifch allein.

Die für bie Entschädigung bereits erlegte Sicherstellung von 300 S wird an Bablungsftatt gu den Gigenen Gelbern ber Gemeinde Bien eingezogen.

#### Berichterftatter BR. Maifel.

(3. 617, B.M.M. XVI/2713/33.) Der Anlage von brei Erfern im 1. Stod bes Saufes XVI. Bruglgaffe 38/40 wird gemäß § 86, Abfat 2, Buntt e, ber Bauordnung für Wien unter ben in ber Bauverbandlungsichrift vom 22. Juni 1933 geftellten Bedingungen augeftimmt.

(3. 619, M.Abt. 46/3906/10347/33.) Der Errichtung von Balfonen und Erfern beim Bau eines Bohnhaufes im V. Begirt, an der Margaretenstraße, Or. Ar. 110, mit einer Aussadefläche von 14.20 m2 für bie Baltone und 5.94 m2 für die Erfer wird gemäß § 86, Abfat 2, der Bauordnung für Bien unter ber Bedingung jugeftimmt, daß vor Sinausgabe ber Baubewilligung eine einmalige Entichabigung im Betrage von 301.75 S für die Baltone und im Betrage von 504.90 S für die Erfer entrichtet wirb.

#### Berichterftatter BR. 2Bagner.

(3. 607, M.Mbt. 43/1/1975/33.) Der Gemeinderatsausichuß VI nimmt gur Renntnis, daß infolge größerer Biehanlieferungen mittels Gifen= bahn ber Anfat für 1933 ber Ausgabsrubrit 606/16 "Entschäbigung ber Bahnorgane für die Ginhebung der Beschau- und Malleinisierungsgebühren" um 3000 S überschritten wird, so baß bas Gesamterfordernis 5530 S betragen wird. Das Mehrerfordernis findet feine Dedung in ben aus ben vermehrten Bahngufuhren fich ergebenben Mehreinnahmen bon Bahn= beschau- und Malleinisierungsgebühren auf ben Ginnahmsrubriken 606/1a und 606/1b.

(3. 613, M.Abt. 45/Tr./64/33.) Die Gemeinde Bien überträgt anläglich der Errichtung eines Umspannwertes in ber Engerth= und Bebli= ftrage die im vorgelegten Blane bes beh. aut. Bivilgeometers Ing. Johann Stallner vom 31. Mai 1932, G.3. 1451/5, mit ben Buchstaben a b e d (a) und f g gi e (f) umichriebenen Teilflächen bes Grundftudes 4037/1, öffentliches Gut, per 1.34 m2 und 0.69 m2, sowie bie gangen Grundftude 1694/2, öffentliches But, per 477.96 m2 und 1698/2, öffentliches But, per 372.42 m2, Bufammen fomit 852.41 m2, aus bem Bergeichnis über bas öffentliche But in ihr Gigentum und überträgt aus ihrem Gigentum die im selben Plane mit ben Buchstaben E F H G K (E) sowie mit F B k h (F) umichriebenen Teilflächen bes Grundftudes 1719 in Ginl. 3. 1485, Leopoloftadt, per 804.29 m2 und 5.90 m2, zusammen somit 810.19 m2, ins Bergeichnis über bas öffentliche But.

Die Gemeinde Bien - ftabtifche Gleftrigitatswerte leiften aus biefem Unlag eine Baufchalentschädigung von 1000 S an bie Bemeinbe Wien.

(3. 615, M.Abt. 45/Ir./2568/33.) Die Gemeinde Wien ftimmt ber Beiterveräußerung bes Baurechtes an bem Grundftud 777/189, Grundbuch Ingersdorf-Stadt, famt bem barauf befindlichen Siedlungshause von Arch. Frang Schacherl an Frau Dr. Selene Sofal um den Betrag von 31.179 8 und unter ben im Baurechtsvertrage enthaltenen Bedingungen gu.

(3. 616, D.B.A. XII/B/68/33.) Die verpflichtende Erklärung ber Eigentumerin ber Liegenschaft Ginl. 3. 95 und 749, Grundbuch Sebendorf, Bremlechnergaffe 21, im XII. Begirt, ben bon bem unbebauten Teil ber Liegenschaft gemäß bem Fluchtlinienplan vom 17. Februar 1933, B.M.M. XII 901/32, ju Stragenzweden entfallenden Grund bis jur Benützung bes Zubaues, weiters ben von bem bebauten Teil ber Liegenichaft zu Stragenzweden entfallenden Grund im Falle eines Neubaues unentgeltlich und laftenfrei in bas Bergeichnis bes öffentlichen Gutes gu übertragen und über jeweiliges Berlangen ber Baubehörbe in ber richtigen Sobenlage in ben phififchen Befit ber Gemeinde Bien ju übergeben fowie alle auflaufenden Roften, Gebühren und Abgaben ju tragen, wird gur Renntnis genommen.

(3. 618, M.B.M. X/Q/38/33.) Die verpflichtende Erffarung ber Eigentümerin der Liegenschaft Ginl. 3. 2739 des Grundbuches Favoriten im X. Begirt, über jeweiliges Berlangen ber Gemeinde Bien ben nach Maßgabe ber Baulinie gur Tumalgaffe entfallenden Stragengrund unentgeltlich und laftenfrei in bas öffentliche Gut ju übertragen und über Berlangen ber Baubeborbe in ben phofischen Befit ber Gemeinde Bien gu übergeben, wird guftimmend gur Renntnis genommen.

Rachstehendes Geschäftsftud wird im Ginne bes Magiftratsantrages genehmigt und bem Bemeinberat vorgelegt:

#### Berichterftatter GR. 2 ötich.

(3. 609, M.Abt. 45/Tr./1287/33.) Grundtausch amischen ber Gemeinde Bien und bem Berein "Soziale Silfe" anläflich ber Errichtung eines Dr. Seipel-Gedachtnisbaues am Bogelweidplat im XV. Begirt (Genehmigung gemäß § 93 ber Gemeindeverfaffung).



# Bauunternehmung Josef Takács & Co.

Bureau: XII., Tivoligasse 32. Lagerplatz: XII., Edelsinnstrasse 3.

Tel. R-31-4-36, R-33-3-64. Tel. R-35-1-61, R-35-0-52.

# Achtung gegen Einbruch, das wirklich diebessichere

# Türschloß "Pläcko"

mit Panzerkassensperre, autom. Türspalthalter, langjährige Garantie Reparaturen und Schlüssel aller Art 782 Fabrik und Verkauf:

W. Pläcking, Wien, IV., Wiedner Gürtel 36 Tel. U-46-6-61

# Basaltwerk Radebeule

Wien, I., Hegelgasse Nr. 19 Telephon R-22-0-81

Spezialunternehmen für Hartbeton- (Basaltoid-) Großpflaster- u. Kleinpflasterstraßen // Ausführung von Makadam, Cementmakadam u. Natursteinpflasterungen, Walzungen, Walzenverleihungen / Lieferung aller Gattungen Pflastersteine u. Schotter

# Bezirksvertretungen.

#### Situngen:

I. Biener Gemeindebegirt, Innere Stadt: 27. Ceptember, 18 Uhr.

V.	"	"	Margareten:	18.	. 11	17 "
XI.	"		Simmering:	21.	"	17 Uhr 30 Min.
XIV.	"	"	Rudolfsheim:	19.	"	18 "
XVII.	"	"	hernals:	21.	"	18 "

# Allgemeine Nachrichten.

Statistische Daten über Wien für den Monat Juni 1933.

(Mitgeteilt von ber Magiftratsabteilung für Statiftit.)

(Schluk.)					
	10	1 1	4	P. 15	ĸ.

(6	omiub.)		
	Juni 1982	Mai 1933	Juni 1933
Schlichtung&ftellen			
Reugestellte Anträge auf			
Schlichtung von Streitfällen	1.395	1.054	964
Erledigte Anträge auf			
Schlichtung von Streitfällen	1.334	1.033	979
Bewilligte Inftandhaltungs-			
fosten in 100 S	3.773	5.393	5.180
Bautätigfeit			
a) Baubeginnsanzeigen	58	77	47
b) fertiggeftellte Bohnungen	1.064	172	408
barunter in Gemeindebauten	1.019	124	377
c) fertiggeftellte Zimmer und			
Rabinette	2.085	317	701
barunter in Gemeindebauten	1.927	196	599
28affer			
Berbrauch in 1000 m3	8.748	8.394	8.288
Gas			
Berbrauch in 1000 m3	21.354	24.561	22.624
Eleftrigität			
Stromerzeugung in 1000 KWSt.	35.912	36.316	33.947
Brennftoffverbrauch in 1000 t	202	126	127
bavon:			
a) inländische Bare in 1000 t	54	54	48
b) Berbrauch ber Industrie	17	- 11	11

	Juni 1932	Mai 1933	Juni 1933
Spareinlagen in Wien in 1000 S	1,129.443	1,213.617	1,212.779
Städtifche Berficherungsanftalt			
Schadensfälle	780	1.056	883
Ausbezahlte Beträge in 100 S	3.029	4.754	3.265
Fremdenverfehr -			
Angekommene Fremde	35.801	35.261	34.221
Inländer	10.901	11.461	10.528
Ausländer	24 900 .	23.800	23.693
Städtifche Strafenbahnen			
Geleiftete 1000 Bagen-km	11.859	11.395	11.155
Beförderte 1000 Berfonen	44 740	42.002	40.289
Städtische Autobuffe			
Geleiftete 1000 Bagen=km	311	309	271
Beförderte 1000 Berfonen	2.442	1.977	1.715
Berfehrsunfälle	703	615	616
Fenerwehr			
- Ausrudungen	384	386	384
bavon zu Branden	87	68	95
Biehauftrieb am Martte			
Rinder	9.891	10.457	8.217
Rälber	8.335	11.157	6.954
Fettschweine	21.478	18.201	20.540
Fleischschweine	34.944	49.472	34.169

#### Baubewegung

vom 13. bis 15. September 1933.

#### Unfuchen um Baubewilligungen:

#### Reubauten:

11. Begirt: Einfamilienhaus, Dreherftraße, Kat. Barg. 1627/2, von Franz und Marie Tonn, Bauführer Franz hein, Bm. (H 214).



# MISSLER & PROKOSCH

Fabrik für Taschenlampen und galvanische Elemente

Wien, XIII., Cumberlandstraße Nr. 27 Telephon-Nummer R-33-1-76 Architekt und Stadtbaumeister EINRICH ZIPFIN

Tel. R-30-1-11 Wien, XIV., Pfeifergasse 6 Tel. R-35-2-67 Hoch- und Eisenbetonbauten, Geschäftshäuser, Villen, Umbauten, Adaptierungen, Renovierungen. — Entwürfe und Voranschläge prompt.

698

- 17. Begirt: Zweifamilienhaus, verlängerte Rlampfelberggaffe, Ginl. 3. 7. Begirt: Banbe im Parterre, Mariahilfer Strafe 88 b, von Dr. A. 2011, Dornbach, von Unna und Jofef Edlinger, Silba Binfler. Baufihrer Alfred Giller, Bm (2782).
  - Neubau, Dornbacher Strafe, Ginl. 3. 1650, Dornbach, von R. Benes, Bauführer Frang Gamper, Bm., 3m. (2828).
    - Gartenhaus, an der Nachreihengaffe, Ginl. 3. 819, Rat. Barg. 638/3, Dornbach, von Johanna Bittmann, Bauführer Frang Blumauer, 3m. (2930).
- 19. Begirf: Ginfamilienhaus, Dionnfius Undraffp-Strafe, Ginl. 3. 441, Unter-Döbling, von Otto Leng, Bauführer Sans Opawith, Bm. (D 107).
- Einfamilienhaus, Schreibermeg, Ginl. 3. 980, Gringing, von D. u. M. Frohwent, Bauführer Josef Berger und Martin Biegler, Arch. (Sch 175).
- 21. Begirf: Einfamilienhaus, Malingaffe, Ginl. 3. 630, Grundftud 19/32, Schwarzladenau, von Frang Burgert, Bauführer Johann Schufter, Mm. (B 550).
- Wohnhaus, Raingaffe, Rat. Parg. 265, Strebersborf, von Abolf und Marie Frohlich, Bauführer Johann Schufter, Mm. (B 551).
- Einfamilienhaus, Ginl. 3. 811, Rat. Parg. 1091/166, Afpern, von Gertrude und Frieda Bugetti, Bauführer Anton Kühnl, Bm. (B 555).

#### Um: und Bubauten und fonftige bauliche Berftellungen:

- 1. Begirt: Bobnungsunterteilung, Schmerlingplat 3, von Ing. R. Sirich, Bauführer Bauunternehmung Beinrich Schmidt & Romp. (13236).
- Bohnungsteilung, Köllnerhofgaffe 6, von Dr. M. Sitfchmann, Bauführer Johann Bener, Bm. (13257).
- Scheinwerfertabine, Rotenturmftrage, von ben Rammeripielen, Bauführer Ing. Gehler & Beinberger, Bm. (13259).
- 2. Begirt: Gastammer, Musftellungsftrage, Magazin 3, Tor 7 b, von ben Lagerhäufern ber Stadt Bien, Bauführer Seinrich hirschmann, Bivil-Ing. (13150).
- Trennungswand, Braterftrage 57, von S. Biber, Bauführer Ing. Ab. Ilner, Bm. (13171).
- von der 3. Begirt: Reonlichtreflame, Baunergaffe-Traungaffe, Mlliang= und Gifelaverein=Berficherung (13234).
- Ranalauswechslung, Radebthftrage 18, von Johann Dgurannifi, Bauführer Anton Pfifterer, Mm. (13237).
- Bauliche Menderung, Marthofgaffe 9, Bauführer 3ng. E. Stiebod, Bm. (13298).
- 4. Begirt: Bohnungstrennung, Schönburgftrage 27, von B. Marifchta, Bauführer Anton Simerith, Bm. (13179).
- Bauabanderung, Schwindgaffe 15, von Dr. J. Buber, Bauführer Ing. Anton Schindler, Bm. (13189).
- 6. Begirf: Bauabanderungen, Blumelgaffe 1, von Fr. Blumenftein, Bauführer Julius Sirnichrodt, Bm. (13288).
- Teilung von Berkftättenräumen, Mariahilfer Strage 101, von R. Beinberger, Bauführer Adalbert Sartl, Bm. (13268).
- 7. Begirt: Bauabanderungen, Schottenfeldgaffe 24, von ber Defterreichischen Baugewertschaft, Bauführer Gemeinnütige Baugefellschaft "Grundftein" m. b. S. (13142).
- Mariahilfer Strage-Mufeumftrage, Trafiffiost. non J. Stobolowith (13183).
- Bande, Museumstraße 3, Bauführer Rudolf Grimm, Bm. (13219).

- Baumohl, Bauführer Arnold Barber, Bm. (13297).
- 11. Begirt: Solgernes Flugdach, Safenleitengaffe, Rat.Barg. 819/1, von Friedrich Adoder, Bauführer Rarl Studler, 3m. (2192).
- Terraffe, Borhaus, Rengebäudeftrage 16, von Johann und Marie Fürmfrang, Bauführer Sans Blaichte, Bm. (2206).
- Gemauerter Schuppen, Simmeringer Sauptstrage 391, von Frang Sochleutner, Bauführer 2B. F. Sommer, Bm. (2231).
- 16. Begirt: Abaptierung bes Ambulanggebäudes für ein Bentralaufnahmsgebäude, Montleariftraße. Bilhelminenfp tal, vom Bundesminifterium für fogiale Bermaltung, Bauführer Ing. M. Goefer, Bm. (13196).
- 17. Begirt: Bachterhaus, Schuppen und Suhnerftall, Lidlgaffe-Roggendorfgaffe. von U. Sein, Bauführer Joharn Strahberger, 3m. (2734).
- Sommerhaus, am Schafberg, Ginl. 3. 441, von Anton und Rlotilbe Rauch, Bauführer Josef Staudigl, 3m. (2746).
- Bubau, Beranda, Genoffenschaftshaus, Sieblung Schafberg, von Mareich, Bauführer Julius Reinbardt, 3m. (2943).
- Beurigenichente, Mampfelberggaffe, Ginl. 3. 1372, Grundftud 774/1, 775/1, Dornbach, von Jofef und Marie Neunteufel, Bauführer Frang Czerniloffty, Bm. (2944).
- 19. Begirf: Bellblechgarage, Daringergaffe 4, von 3. Roth, Bauführer Albert Rittel, Bm. (@ 204).
- 20. Begirt: Terraffeneindedung, Stromftrage 72, von ber Gemeinde Wien, M.Abt. 26 (13190).
- 21. Begirt: Bertzeugichuppen, Ginl. 3. 598, Grundftud 330/32, Jeblefee, von Rarl Gigner, Bauführer Jojef Janaufchet, Bm. (28 549).
  - Commerhauschen, Giedlung Lettenhof, Mühlhäufel, Mipern, von Anton Swoboda, Bauführer Matthias Bohm, 3m. (題 552).
  - Bauabanderung, Florideborfer Sauptftraße 40, von Frang und Frangieta Rittinger, Bauführer Rail Bergan, Bm. (29 551).
  - Bauabanderung, Schwemmädergafie 18 von Jojef und Marie Balle, Bauführer Jofef Janaufchet, Bm. (B 556).
    - Solzernes Stallgebäude, Florideborfer Sauptftrage 12, Ginl. 3. 118, Grunbftud 307/3, von Jojef Jarofch, Bauführer Jofef Janaufchet, Bm. (B 558).
  - Rleintierftallungen, Ginl. 3. 957, Grunbftude 1275/5, 1275/4, Donaufeld, von Jojefa Saller, Bauführer Jojef Schufter, Mm. (B 565).
    - Sommerbutte, Oberer Biberhaufen, Ginl. 3. 259, Rat.Barg. 1016/43, 1016/44, Afpern, von Frang und Marie Böhm, Bauführer Josef Beters Witwe, 3m. (B 567).

#### Abbruch von Baulichfeiten:

3. Begirt: Städtifches Saus, Sainburger Strafe 74, von ber Gemeinde Wien, M.Abt. 26 (13191).

# REIBERGER & Co.

WIEN, VII., KANDLGASSE 37 / Tel. B-32-5-30

Röhren und G. Fittings AbfluBrohre Kanalisation Gußemaille Badewannen Waschtische Klosettanlagen



### FRIEDRICH SPRINGER

Wien, IX., Sechsschimmelgasse 28, Telephon A-10-5-19 Spezialfabrikation von

Universal-Zerstäubungs-Spritz-Apparaten Patent Springer unentbehrlich für das Baugewerbe. Von der Maler-Genossenschaft bestens anerkannt, verwendbar zu muhelosem Einspritzen der Fußböden für Anstalten, Schulen, öffentliche Gebäude etc. Höchste Auszeichnung Goldene Medaille Fachausstellungen 1926—1930

19. Begirt: Scheidemande, Beiligenftadter Strafe 107, von Chotiner, Bauführer Schnuparet & Marit, Bm. (2122).

#### Renovierungen:

- 2. Begirf: Chüttauftraße 47/49, 3ng. Sans Sach, Bm. (13221).
- 6. Begirt: Linte Bienzeile 108, Brimus Sofmann, Bm. (13296).
- 9. Begirt: Spittelauer Lande 23, Abalbert Schmid, Mm. (13233).
- 11. Begirt: Beifelbergftraße 38-48, Chriftof Jahn, Bm. (2200).
- 17. Begirf: Leitermanergaffe 25, Em. Czermat, Bm. (2771).
- Ottafringer Strafe 92, St. Bolg, Bm., J. Bolg, Mm. (2772).
- Stöberplat 10, 2. Rraupa, Bm. (2810).
- hernalfer Sauptftrage 193 a, Sans Daum, Bm. (2966).
- 19. Begirf: Budinftngaffe 9, Rudolf Refporn, 3m. (2032).
  - Commergaffe 4, Anton Faift, Bm. (2136).
- 20. Begirt: Traunfelsgaffe 1, Beter Brich, Bm. (13241).

#### Abanderung von Liegenschaftsgrenzen:

#### Grundabteilungen:

- 17. Begirt: Un der Rlampfelberggaffe, Ginl. 3. 1427, Grundftud 704/54, Dornbach, von 2. Wilfinger (2942).
- 21. Begirf: Ginl. 3. 254, Grundftud 444/2, Groß-Jedlersdorf 1, von Marie Klager (\$ 84).
- Ginl. 3. 556, Grundftude 288 und 307/2, Strebersdorf, von Stephan Balgavi (5 85).
  - Einl. 3. 992, Parzelle 1008, Donaufeld, von M. Zimmel (13175).
- Ginl. 3. 1313, Groß-Jedlersdorf I, von Fr. und Chr. Muda (13185).
- Ginl. 3. 16, 302, Leopoldau, von A. und L. Suich, Fr. Scheiter uim. (13194).
- Denglerichange, Ginl. 3. 252, 548, Rat. Gmbe. Jedlejee, Strebersdorf und Groß-Jedlersdorf II, von der Giedlungsgenoffenichaft "Mus eigener Rraft" (Dengler, Benaud, Fit ufw.) (13260).

#### Unfuchen um Befanntgabe (Ausstedung) von Fluchtlinien und Sohenlagen wurden überreicht:

11. Begirt: Safenleitengaffe, Rat. Barg. 846/23, Simmering, von Rarl Stein (2237).

- 17. Begirf: Berlangerte Rlampfelberggaffe, Ginl. 3. 2011, Dornbach, von 3. und 2. Edlinger (2783).
  - Schrammelgaffe, Ginl. 3. 524, Dornbach, von Jug. Sans Babinfth, Bm. (2787).
- Un der Kornstrage, Ginl. 3. 1984, Grundstüd 793/5. von Blatenif (2809).
- 21. Begirt: Ginl. 3. 539, Grundftud 265, Strebersdorf, von Adolf und Marie Fröhlich (C 152).
- Ginl. 3. 1331, Rat. Barg. 553/30, Groß-Jebleredorf I, von Jojef und Marie Beinschent (@ 153).

### Arbeiten und Lieferungen.

Anbotausichreibungen.

Ralendarium.

Die in Rlammern beigesehte Bahl bezeichnet jenes Beft bes Umtsblattes, in dem die Anbotausschreibung ausführlich enthalten ift.

- 18. September, 10 Uhr. (M Abt. 27b.) Laftenaufgug mit Berfonen= mitnahme für die Biftualienhalle III. Invalidenftraße 2 (Seft 69).
- 20. Ceptember, 10 Uhr. (M.Abt. 31.) Ranalumbau V. Connenhof= gaffe, zwischen Rechter Bienzeile und Schönbrunner Strafe (Seft 73).
- 20. September, 10 Uhr 30 Min. (M.Abt. 31.) Ranalumban VI. Sofmühlgaffe von ber Mollarbgaffe bis gur Linten Bienzeile (Seft 73).
- 21. September, 10 Uhr. (M.Abt. 31.) Reubau eines Sauptunrat= fanales in ber Leopold Steiner-Baffe von ber Raasgraben= gaffe bis jum Grundftud 450/59 im XIX. Begirt (Seft 72).

#### Ergebniffe.

Ranalumban in der huttengaffe, von der Breitenfeer Strafe bis Rr. 11 im XIII. Begirt.

Unbotverhandlung am 11. September 1933.

Es offerierten in Bergenten Nachlaß fur die Erd= und Bau= meisterarbeiten: Mois Czerny 54, Sans Bebethofer 52, Rarl Schreiner & Romp. 46.7, Josef Binter & Romp. 46, Josef Tatacs & Romp. 36, Rarl Auteried & Romp. 53, Wiener Baugefellichaft 32, Johann Czermaf 30.

Ranalumban am Czerninplat und in ber Czerningaffe, von der Fruchtgaffe bis zur Czerningaffe 4 und in der Czerningaffe vor Mr. 9 im II. Bezirk.

Unbotverhandlung am 13. September 1933.

Es offerierten in Bergenten Rachlaß für die Erde und Baumeisterarbeiten: Sans Bebethofer 58, Alois Czerny 57.6, Rarl Schreiner & Romp. 56.7, Josef Binter & Romp. 55.8, F. Spiller &

# SOTHERMOL

Ing. Oskar Freund & Co. Wien, XX., Leithastraße Telephon-Nummer A-47-505

Ausführung aller Isolierungsarbeiten der Wärme-Kälte- und Feuchtigkeitsschutz-Technik (ISOLIT

Wien, I., Wipplingerstraße 23 AKAUMULATUREN for alle Verwendungszwecke STAHLANKUMULATUREN

Telephon U-69-5-80

ABTEILUNGEN: "VARTA" u. "PERTRIX" Wien, V., Hamburgerstraße Nr. 9 Telephon A-33-5-14 Auto-, Licht- und Starterbatterien, Radio-, Trocken- und Anodenbatterien etc. Romp. 53, Johann Czermat 51, Wiener Baugefellichaft 41.5, Josef Talacs & Romp. 36, Rarl Auteried & Romp. 35;

für die Bflaftererarbeiten: Rarl Mitiche 55.9, Leopold Piccardi 55.1, Abolf Schneller 55, Rarl Soltl 50.

#### Bergebungen.

Umbau ber Linten Bienzeile zwifden Joanelligaffe und Eggerthgaffe im VI. Begirt. Erde und Pflaftererarbeiten: Frang Brendl; Fuhrwertsleiftungen: Johann Schufter; Fugenverguß: Reuchatel Afphalt Comp.

Umbau einer Teilftrede ber Birichftettener Strafe nachft ber Ditbahnunterfahrung im XXI. Begirt. Erde und Pflaftererarbeiten jamt Ruhrmertsleiftungen: Johann Reiter; Raltafphaltfugenberguß: Brema.

Fortfetung der Arbeiten beim Umbau der Troftftrage gwischen Reilreichgaffe und Malborghetgaffe im X. Begirt. Bflafterfugenverguß: Allgemeine Stragenbau-A.G.

Baggerung einer Fahrrinne an der Mündung des Freudenauer Safens: Bundesftrombauamt.

Bau der Brudenhalle bei der Grogmartthalle im III. Begirt. Fenfter und Tore: Wilhelm Schmidt; Fleischriemen: M. & R. Girotn.

Bau einer neuen Sauptichule XIII. Beitingergaffe. (Borbehaltlich ber Genehmigung bes Entwurfes burch den Gemeinderat.) Er be, Ba umeifter- und Brofeffioniftenarbeiten: "Grundftein", G. т. Б. Б.

#### Rundmachungen.

Brufungstommiffion für die Brufung aus ber Staatsrechnungswiffenschaft in Wien, I., Ballhausplat 2.

3. 105/33.

Bien, am 7. September 1933.

Gemäß ben Bestimmungen ber Rundmachung vom 14. Oftober 1927, B.G.Bl. Rr. 303, werden die nächften Brufungen aus ber Staats: rechnungswiffenschaft im Monat Dezember 1933 ftattfinden und in ben erften Tagen diefes Monates beginnen,

Die naberen Bedingungen werden in ber erften Salfte bes Monates Oftober 1933 in der "Biener Zeitung" verlautbart werben.

Der Borfitsende ber Brufungstommiffion fur die Brufung aus ber Staatsrednungswiffenschaft in Wien:

> Dr. Moc e. b. Ministerialrat des Rechnungshofes.

# Gintragungen in den Erwerbsteuerkatafter.

Gewerbeunternehmungen,

6. September 1933.

(Fortfetung.)

-Riedl Jojef, Gaftwirt, XIV. Reubergenftraße 3 b. - Ruffo Unna, Sandel mit Damentleidern und Damenwäsche, V. Bilgramgaffe 10. Schapira Mar, Sandel mit Manufaftur- und Kurzwaren, XIII. Linger Strage 237 a. - Schleng Frang, Tischler, VI. Sandwirtgaffe 8. -Schmidt Unna, Modiftengewerbe, IX. Sahngaffe 8. - Ing. Gieber Josef, Erzeugung chemischer, chemisch-technischer und chemisch-tosmetischer Brodutte, XX. Bappenheimgaffe 67. - Siotolo Bilbelm, Sandelsagentur, V. Samburgerftraße 18. - Stlenary Rudolf, Laftfuhrwerfer, II. Borgartenftrage 193. - Stoger Frang, Berfonentransport mit dem Blagfraftmagen Rr. 396, VIII. Widenburggaffe 23. - Tlufth Edmund, Sandel mit Bapierwaren und einschlägigen Artifeln, VIII. Berchenfelber Strage 44. - Barada Josef, Rleinhandel mit Brennmaterialien, XIII. Golbschlagftrage 128. — Bagner Frieda, Gemischtwarenhandel, XIII. Lainger Strage Rr. 58. - Wild hermine, Sandel mit Mufikinstrumenten und Sprechapparaten fowie beren Bugehör, Schallplatten, Spielmaren und allen einichlägigen Artifeln einer Mufitinftrumentenhandlung, XIV. Reindorfaaffe 15.

Ranberatung und Relayabtellung: Wien, VI., Mariabiliter Straße 35/1 / Telephon A-38-0-13 Kontrahenten der Gemeinde Wien und des Bundes. 50 Zweiggeschäfte.

KONTRAHENT DER GEMEINDE WIEN Wien, X., Neilreichgasse 72 Tel. U-45-205

Übernahme von sämtlichen Straßenherstellungsarbeiten, Pflasterungen, Asphaltierungen usw. usw.

## VERKAUFSABTEILUNG GENERALDIREKTION

#### WIEN I., FRIEDRICHSTRASSE 4 DRAHTANSCHRIFT: COMALP FERNSPR.: B-29-5-20 SERIE

WERKE IN DONAWITZ, EISENERZ, FOHNSDORF, HÜTTENBERG, KINDBERG, KÖFLACH, KRIEGLACH, NEUBERG, SEEGRABEN, ST. PETER-FREYENSTEIN, WALD, ZELTWEG

#### ERZEUGNISSE:

Braunkohle, Trockenkohle, Eisenerze, Magnesit, Quarz, Kalk, Schlacken-steine, Schlackenschotter, Schlacken-pflasterwürfel.

Roheisen, Ingots, vorgewalzte Blöcke, Zaggel (Knüppel) und Platinen.

ab- und Fassoneisen, Ba Träger, U-Eisen, Walzdraht, Bandeisen,

Grobbleche (Behälterbleche, Montier-bleche, Rahmenbleche, Kesselbleche, usw.).

Vollbahn-, Rillen-und Feldbahnschienen, Laschen und Platten, Weichen und Kreuzungen. Feld- und Waldbahnwagen, Hunte, Muldenkipper, Transportgefäße, För-derhaspel, Wetterfutten.

Blechkonstruktionen. Gasgeneratoren, Luft- und Gasventile, Rollgänge. Kokillen, säurefeste Gefäße, Stahlguß.

Schmiedestücke. Federn leglicher Art.

Hufeisen aus Flußeisen Marke "Pudel". aus Schweißeisen Marke "Anker". 726 a

## ERZEUGNISSE DES SONDERSTAHLWERKES: "Alpine-Stahl"

Alleinverkauf: Eisen- u. Stahl-A.-G., Wien VIII., Friedrich Schmidt-Platz 5 Drahtanschrift: ESTAG - Fernsprecher: A-29-5-40 Serie

Schnellarbeitsstähle, Riffelstähle, Schnitt- und Stanzenstähle maßbe-ständig, Warmarbeitsstähle. Dauerstähle höchster Schlag- und Stoßbeanspruchung. Präge- und Besteckstanzenstähle. Spezialstähle für schneidende Werk-

Spezialstähle legiert und unlegiert für alle Verwendungsgebiete.

Werkzeugstähle in allen Härtegraden. Münzstempelstahl, Kugellagerstahl. Chrom-Nickel-Stähle für den gesamten Auto-, Motoren- und Maschinenbau.

Autofederstähle, Wagenfederstähle, Blattfederstähle, Waggonfederstähle, Spezialfederstähle für Sonderzwecke. Schweißstähle, Steinbohrstähle, Feilen-

Sensen- und Sichelstähle, Klingen- und Messerstähle. Sägenstähle, Nadelbettenstähle, Erd-bohrmeißel- und Rutschscherenstähle. Maschinengußstähle.

Siemens-Martin-Qualitätsstähle.

Fräserscheiben geschmiedet und weich geglüht.

Schmiedestücke roh und bearbeitet.

herausgeber, Gigentumer und Berleger: Die Gemeinde Bien. — Berantwortlicher Schriftleiter: Obermagiftratsrat Rarl Fees, Wien IV. Schönburgftr. 17. Buchbruderei G. Rainz vorm. 3. B. Ballishauffer (verantwortlich Anton Steiner), Bien VIII. Lenaugaffe 19.